

2 Corinthians 4

Interlinear Bible — King James Version

Greek text with English translation and Strong's numbers

1 Therefore seeing we have this ministry, as we have received mercy, we faint not;

Διὰ	τοῦτο	ἔχοντες	τὴν	διακονίαν	ταύτην
Therefore seeing	G5124	we have	G3588	ministry	G3778
G1223		G2192		G1248	

καθὼς	ἡλεήθημεν	οὐκ	ἐκκακοῦμεν·
as	we have received mercy	not	we faint
G2531	G1653	G3756	G1573

2 But have renounced the hidden things of dishonesty, not walking in craftiness, nor handling the word of God deceitfully; but by manifestation of the truth commending ourselves to every man's conscience in the sight of God.

ἀλλὰ ἀπειπάμεθα τὰ κρυπτὰ τῆς αἰσχύνης
But **have renounced** **the hidden things** **of dishonesty**
G235 G550 G3588 G2927 G3588 G152

μὴ περιπατοῦντες ἐν πανουργίᾳ μηδὲ
not **walking** **in** **craftiness** **nor**
G3361 G4043 G1722 G3834 G3366

δολοῦντες τὸν λόγον τοῦ θεοῦ ἀλλὰ τῇ
deceitfully **the word** **of God** **But**
G1389 G3588 G3056 G2316 G235 G3588

φανερῶσει τῆς ἀληθείας συνιστώντες ἑαυτοὺς
by manifestation **of the truth** **commending** **ourselves**
G5321 G225 G4921 G1438

πρὸς πᾶσαν συνείδησιν ἀνθρώπων ἐνώπιον
to **every** **conscience** **man's** **in the sight**
G4314 G3956 G4893 G444 G1799

τοῦ θεοῦ
of God
G3588 G2316

3 But if our gospel be hid, it is hid to them that are lost:

εἰ δὲ καὶ ἐστὶν κεκαλυμμένον τὸ εὐαγγέλιον
But **be** **hid** **gospel**
G1487 G1161 G2532 G2076 G2572 G3588 G2098

ἡμῶν ἐν τοῖς ἀπολλυμένοις ἐστὶν
our **to** **them that are lost** **be**
G2257 G1722 G3588 G622 G2076

κεκαλυμμένον
hid
G2572

4 In whom the god of this world hath blinded the minds of them which believe not, lest the light of the glorious gospel of Christ, who is the image of God, should shine unto them.

ἐν ὃς ὁ θεοῦ τοῦ αἰῶνος τούτου ἐτύφλωσεν
In **who** **of God** **world** **of this** **hath blinded**
G1722 G3739 G3588 G2316 G3588 G165 G5127 G5186

τὰ νοήματα τῶν ἀπίστων εἰς τὸ μὴ
the minds **of them which believe not** **lest**
G3588 G3540 G3588 G571 G1519 G3588 G3361

αὐγάσαι αὐτοῖς τὸν φωτισμὸν τοῦ εὐαγγελίου
should shine **unto them** **the light** **gospel**
G826 G846 G3588 G5462 G3588 G2098

τῆς δόξης τοῦ Χριστοῦ ὃς ἐστὶν εἰκὼν τοῦ
of the glorious **of Christ** **who** **is** **the image**
G3588 G1391 G3588 G5547 G3739 G2076 G1504 G3588

θεοῦ
of God
G2316

5 For we preach not ourselves, but Christ Jesus the Lord; and ourselves your servants for Jesus' sake.

οὐ γὰρ ἑαυτοὺς κηρύσσομεν ἀλλὰ Χριστὸν
not **For** **ourselves** **we preach** **but** **Christ**
G3756 G1063 G1438 G2784 G235 G5547

Ἰησοῦν κύριον ἑαυτοὺς δὲ δούλους ὑμῶν διὰ
Jesus **the Lord** **ourselves** **and** **servants** **your** **for**
G2424 G2962 G1438 G1161 G1401 G5216 G1223

Ἰησοῦν
Jesus
G2424

6 For God, who commanded the light to shine out of darkness, hath shined in our hearts, to give the light of the knowledge of the glory of God in the face of Jesus Christ.

ὅτι τοῦ θεοῦ τοῦ εἰπόν Ἐκ σκότους φῶς
For **who** **God** **who** **commanded** **out of** **darkness** **the light**
G3754 G3588 G2316 G3588 G2036 G1537 G4655 G5457

ἔλαμψεν ὃς ἔλαμψεν ἐν τοῦ καρδίαις ἡμῶν
hath shined **hath shined** **in** **who** **hearts** **our**
G2989 G3739 G2989 G1722 G3588 G2588 G2257

πρὸς φωτισμὸν τοῦ γνώσεως τοῦ δόξης τοῦ
to **give the light** **who** **of the knowledge** **who** **of the glory** **who**
G4314 G5462 G3588 G1108 G3588 G1391 G3588

θεοῦ ἐν προσώπῳ Ἰησοῦ Χριστοῦ
God **in** **the face** **of Jesus** **Christ**
G2316 G1722 G4383 G2424 G5547

7 But we have this treasure in earthen vessels, that the excellency of the power may be of God, and not of us.

Ἔχομεν δὲ τὸν θησαυρὸν τοῦτον ἐν
we have **But** **treasure** **this** **in**
G2192 G1161 G3588 G2344 G5126 G1722

ὀστρακίνοις σκεύεσιν ἵνα ἡ ὑπερβολὴ τῆς
earthen **vessels** **that** **the excellency**
G3749 G4632 G2443 G3588 G5236 G3588

δυνάμεως ἧ τοῦ θεοῦ καὶ μὴ ἐξ ἡμῶν·
of the power **may be** **of God** **and** **not** **of** **us**
G1411 G5600 G3588 G2316 G2532 G3361 G1537 G2257

8 We are troubled on every side, yet not distressed; we are perplexed, but not in despair;

ἐν παντὶ θλιβόμενοι ἀλλ' οὐκ
on every side We are troubled but not
G1722 G3956 G2346 G235 G3756

στενοχωρούμενοι ἀπορούμενοι ἀλλ' οὐκ
distressed we are perplexed but not
G4729 G639 G235 G3756

ἐξαπορούμενοι
in despair
G1820

9 Persecuted, but not forsaken; cast down, but not destroyed;

διωκόμενοι ἀλλ' οὐκ ἐγκαταλειπόμενοι
Persecuted but not forsaken
G1377 G235 G3756 G1459

καταβαλλόμενοι ἀλλ' οὐκ ἀπολλύμενοι
cast down but not destroyed
G2598 G235 G3756 G622

10 Always bearing about in the body the dying of the Lord Jesus, that the life also of Jesus might be made manifest in our body.

πάντοτε τὴν νέκρωσιν τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ ἐν
Always the dying of the Lord Jesus in
G3842 G3588 G3500 G3588 G2962 G2424 G1722

τῷ σώματι περιφέροντες ἵνα καὶ ἡ ζωὴ τοῦ
G3588 body bearing about that also G3588 the life G3588
G4983 G4064 G2443 G2532 G2222

Ἰησοῦ ἐν τῷ σώματι ἡμῶν φανερωθῇ
Jesus in body our might be made manifest
G2424 G1722 G3588 G4983 G2257 G5319

11 For we which live are alway delivered unto death for Jesus' sake, that the life also of Jesus might be made manifest in our mortal flesh.

ἀεὶ γὰρ ἡμεῖς τῇ ζῶντες εἰς θάνατον
alway G1063 For we G2249 which G3588 live G2198 unto G1519 death G2288
παραδιδόμεθα διὰ Ἰησοῦ ἵνα καὶ τῇ ζωῇ τῇ
are G3860 for G1223 Jesus G2424 that G2443 also G2532 which G3588 the life G2222 which G3588
Ἰησοῦ φανερωθῇ ἐν τῇ θνητῇ σαρκὶ ἡμῶν
Jesus G2424 might be made manifest G5319 in G1722 which G3588 mortal G2349 flesh G4561 our G2257

12 So then death worketh in us, but life in you.

ὥστε ὁ μὲν θάνατος ἐν ἡμῖν ἐνεργεῖται ἡ
So G5620 G3588 then G3303 death G2288 in G1722 us G2254 worketh G1754 G3588
δὲ ζωῇ ἐν ὑμῖν
but G1161 life G2222 in G1722 you G5213

13 We having the same spirit of faith, according as it is written, I believed, and therefore have I spoken; we also believe, and therefore speak;

ἔχοντες δὲ τὸ αὐτὸ πνεῦμα τῆς πίστεως
We having G2192 G1161 G3588 the same G846 spirit G4151 G3588 of faith G4102
κατὰ τὸ γεγραμμένον πιστεύομεν διὸ
according as G2596 G3588 it is written G1125 I believed G4100 and therefore G1352
λαλοῦμεν καὶ ἡμεῖς πιστεύομεν διὸ καὶ
have I spoken G2980 also G2532 we G2249 I believed G4100 and therefore G1352 also G2532
λαλοῦμεν
have I spoken G2980

14 Knowing that he which raised up the Lord Jesus shall raise up us also by Jesus, and shall present us with you.

εἰδότες ὅτι ὁ ἐγερεῖ τὸν κύριον Ἰησοῦ καὶ
Knowing **that** **he which raised up** **the Lord** **Jesus** **also**
G1492 G3754 G3588 G1453 G3588 G2962 G2424 G2532
ἡμᾶς διὰ Ἰησοῦ ἐγερεῖ καὶ παραστήσει σὺν
us **by** **Jesus** **he which raised up** **also** **shall present** **us with**
G2248 G1223 G2424 G1453 G2532 G3936 G4862
ὕμῖν
you
G5213

15 For all things are for your sakes, that the abundant grace might through the thanksgiving of many redound to the glory of God.

τὰ γὰρ πάντα διὰ ὑμᾶς ἵνα ἡ χάρις
G3588 **For** **all things** **are for** **your** **that** G3588 **grace**
G1063 G1863 G3956 G1223 G5209 G2443 G5485
πλεονάσασα διὰ τῶν πλειόνων τὴν
the abundant **are for** G3588 **of many** G3588
G4121 G1223 G4119
εὐχαριστίαν περισσεύσῃ εἰς τὴν δόξαν τοῦ
the thanksgiving **might** **to** G3588 **the glory** G3588
G2169 G4052 G1519 G1391
θεοῦ
of God
G2316

16 For which cause we faint not; but though our outward man perish, yet the inward man is renewed day by day.

Διὸ οὐκ ἐκκακοῦμεν, ἀλλ' εἰ καὶ ὁ ἔξω
For which cause **not** **we faint** **but** G1487 **by** G3588 **outward**
G1352 G3756 G1573 G235 G2532 G1854
ἡμῶν ἄνθρωπος διαφθείρεται ἀλλ' ὁ ἔσωθεν
our **man** **perish** **but** G3588 **the inward**
G2257 G444 G1311 G235 G2081
ἀνακαινοῦται ἡμέρα καὶ ἡμέρα
man is renewed **day** **by** **day**
G341 G2250 G2532 G2250

17 For our light affliction, which is but for a moment, worketh for us a far more exceeding and eternal weight of glory;

τῆς γὰρ παραυτίκα ἐλαφρὸν τῆς θλίψεως
which **For** **is but for a moment** **light** **which** **affliction**
G3588 G1063 G3910 G1645 G3588 G2347
ἡμῶν καθ' ὑπερβολὴν εἰς ὑπερβολὴν
our **a far** G5236 **more exceeding** G5236
G2257 G2596 G1519
αἰώνιον βάρος δόξης κατεργάζεται ἡμῖν
and eternal **weight** **of glory** **worketh** **for us**
G166 G922 G1391 G2716 G2254

18 While we look not at the things which are seen, but at the things which are not seen: for the things which are seen are temporal; but the things which are not seen are eternal.

μὴ σκοπούντων ἡμῶν τὰ βλεπόμενα ἀλλὰ τὰ
not G3361 While G4648 we G2257 G3588 at the things which are G991 but G235 G3588

μὴ βλεπόμενα τὰ γὰρ βλεπόμενα πρόσκαιρα
not G3361 at the things which are G991 G3588 for G1063 at the things which are G991 are temporal G4340

τὰ δὲ μὴ βλεπόμενα αἰώνια
G3588 but G1161 not G3361 at the things which are G991 are eternal G166

From KJV Study • kjevstudy.org